

КАК ПОДАТЬ ЗАЯВКУ НА ВОЗВРАТ ДЕНЕГ

с помощью федерального налогового зачета за заработанный доход (EITC) за 2019 год

Мы объединили свои усилия с Campaign for Working Families Inc. и PathWays PA, чтобы у вас была возможность получить возмещение по налоговым выплатам в полном размере. **Подготовка налоговой документации осуществляется БЕСПЛАТНО, и выполнить ее легко.**

- Посетите веб-сайт www.YouEarnedItPhilly.com, чтобы проверить, на какую сумму возмещения вы могли бы рассчитывать по EITC.
- Используя приведенный ниже контрольный список, **подготовьте все необходимые документы**, включая те, которые касаются вас и вашей семьи, за 2019 год. Если вы впервые подаете заявку на EITC, вы можете увеличить сумму возмещения, подав декларации за 2016, 2017 и 2018 гг. Для этого необходимо принести все необходимые документы и за эти годы в том числе.

1. ЛИЧНЫЕ ДАННЫЕ: Принесите все документы, указанные ниже.

- Действительное удостоверение личности с фотографией
- Идентификационный налоговый номер: карта социального обеспечения, справка с номером социального страхования или индивидуальный идентификационный номер налогоплательщика

2. СПРАВКА О ДОХОДАХ: Принесите все документы, касающиеся вашей семьи.

- Форма W-2s — со всех мест работы за предыдущий год
- Форма 1099s — для всех остальных видов доходов, полученных вами в течение предыдущего года
- Декларации, подтверждающие получение вами призов, стипендий/грантов или выигрыша в лотерее/других азартных играх

3. СПРАВКА О НАЛИЧИИ ПОЛИСА СТРАХОВАНИЯ ЗДОРОВЬЯ: Принесите все документы, касающиеся вашей семьи.

- Форма 1095-A — если ваше страхование предоставлено Health Insurance Marketplace
- Форма 1095-B или 1095-C — если у вас страховой полис другого типа

4. ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЕ ДОКУМЕНТЫ: Принесите все документы, касающиеся вашей семьи.

- Данные о текущем или сберегательном счете, чтобы средства могли быть зачислены непосредственно на ваш счет в банке
- Справка о возврате налогов за прошлый год, если имеется
- Расходы на уход за ребенком, включая адрес поставщика услуг и его ИНН
- Владельцам недвижимости — ипотечная декларация и счета на выплату имущественного налога
- Образование — справка об оплате обучения в колледже и наличии кредита на обучение
- Выплачиваемые/получаемые алименты
- Уведомления — от IRS, государственной налоговой службы, Health Insurance Marketplace или любое другое уведомление с отметкой «ВАЖНЫЙ ДОКУМЕНТ НАЛОГОВОГО УЧЕТА»

- Выберите** из списка, расположенного на обратной стороне брошюры, **одну из организаций, выполняющих подготовку налоговой документации БЕСПЛАТНО.** Они расположены в разных районах города, поэтому найти ближайшую нетрудно.

- Выбрав организацию и подготовив все необходимые документы**, вы можете подавать декларацию для возврата средств. Крайний срок подачи декларации — 15 апреля 2020 г. Не ждите! **И помните:** вы можете получить возврат средств в размере до 6557 долл. США, но для этого необходимо подать заявку на EITC!

Если вам требуется помощь, звоните **215-686-9200** или посетите веб-сайт www.YouEarnedItPhilly.com.

 Español, Việt, русский, français, 繁體中文, বাংলা, Português и 한국어.

Прием заявлений заканчивается 15 апреля!



На обратной стороне брошюры размещен список организаций, занимающихся подготовкой налоговой документации БЕСПЛАТНО.

КАК ПОДАТЬ ЗАЯВКУ НА ВОЗВРАТ ДЕНЕГ



с помощью федерального **налогового зачета за заработанный доход (EITC)** за 2019 год

- ✓ **Выберите организацию, которая занимается БЕСПЛАТНОЙ подготовкой налоговой документации,** из списка ниже. Они расположены в разных районах города, поэтому найти ближайшую нетрудно. Далее заполните поле ниже и сохраните форму в справочных целях.

Когда вы подаете налоговую декларацию?

Дата: _____ Время: _____

Место: _____ Телефон: _____

- ✓ **Подготовьте материалы и подайте заявку на возврат денег.** При посещении организации, специализирующейся на подготовке налоговой документации, вам следует принести необходимые документы за 2019 г. **по каждому члену семьи,** чтобы получить полную причитающуюся сумму. Полный список документов см. на веб-сайте www.YouEarnedItPhilly.com. Крайний срок подачи декларации — 15 апреля 2020 г. Не ждите!

Center City

Center City Super Site

RISE 1425 Arch Street
Philadelphia, PA 19102
Mon–Thu 10am–7pm;
Friday 10am–2pm; Sat 9am–3pm

District 1199C Training Fund

100 S Broad Street, 10th Floor
Philadelphia, PA 19110
Wed 4:30pm–7:30pm & Sat 9am–1pm
(Members Only)

Philadelphia Chinatown Development Corporation

1001 Vine Street
Philadelphia, PA 19107
Sat & Sun 9am–3:30pm (Feb 15 to Mar 15);
Closed Feb 29 & Mar 1
Languages Spoken: Chinese

Germantown

CareerLink Northwest

5847 Germantown Avenue
Philadelphia, PA 19144
Mon, Tue, Wed 4pm–8pm; Sat 9am–2pm

Indochinese-American Council

4936 Old York Road
Philadelphia, PA 19141
Tue 4pm–7pm; Wed & Thu 10am–2pm
Languages Spoken: Vietnamese
and Spanish

North Philadelphia

Saint Christopher's Hospital for Children

160 E Erie Avenue
Philadelphia, PA 19134
Mon 11am–7pm, Sat 8am–4pm

CWF Headquarters

1415 N Broad Street, Suite 222
Philadelphia, PA 19122
Mon, Tue, Wed & Thu 10am–7pm;
Friday 10am–2pm
Languages Spoken: Vietnamese
and Spanish

Hace Business & Visitor Center

2708 N 5th Street
Philadelphia, PA 19133
Tue & Thu 10am–4pm; Sat 9am–3pm
Languages Spoken: Spanish

Vaux EnVision Center

2300 Master Street
Philadelphia, PA 19121
Mon 12:30pm–6pm; Fri & Sat 9am–1pm

Kensington

Ceiba

174 Diamond Street
Philadelphia, PA 19122
Fri. & Sat. 9:30 a.m.–5 p.m.
Languages Spoken: Spanish
Appointments only

NKCDC — Orinoka Civic House

2771 Ruth Street, Suite 1
Philadelphia, PA 19134
Mon 10am–3pm; Wed 9am–2pm

Congreso de Latinos Unidos

216 W Somerset Street
Philadelphia, PA 19133
Mon, Tues, Thurs 5:30pm–8pm; Sat 9am–1pm
Languages Spoken: Spanish

Impact Services

1952 E Allegheny Avenue
Philadelphia, PA 19134
Tue & Thu 4pm–7:30pm; Sat 10am–2pm
(Drop-off Service Only)

South Philadelphia

Dixon House

1920 S 20th Street
Philadelphia, PA 19146
Mon & Wed 5pm–7:30pm; Sat 9am–3pm

United Communities

2029 S 8th Street
Philadelphia, PA 19148
Thu 3pm–6pm; Sat 9am–3pm
Languages Spoken: Burmese,
Vietnamese, and Indonesian

Southwest Philadelphia

Ebenezer Church

5649 Christian Street
Philadelphia, PA 19143
Mon & Tue 12pm–6pm
Wed & Thu 10am–2pm, Sat 9am–2pm

West Philadelphia

ACHIEVEability

59 N 60th Street
Philadelphia, PA 19139
Tue & Thu 9am–7pm, by appointment only
Please call (215) 557-8484
Sat 9am–1pm

CHOP Karabots

4865 Market Street
Philadelphia, PA 19139
Tue & Thu 5pm–7pm;
Sat 9am–3pm

Mount Pisgah A.M.E. Church

428 N 41st Street
Philadelphia, PA 19104
Mon 2pm–7:30pm; Fri 10am–3pm;
Sat 9am–3pm
Languages Spoken: Chinese

ParkWest Town Center

Mercy Healthcare Building
(in front of Lowe's)
1575 N 52nd Street
Philadelphia, PA 19131
Tue, Wed, Thu 10am–7pm; Sat 10am–3pm

Northeast Super Site

7300 Bustleton Avenue
Philadelphia, PA 19152
(formerly Payless Shoe Store)
Mon–Thu 10am–7pm; Fri 10am–2pm;
Sat 9am–3pm
Languages Spoken: Albanian,
Turkish, Russian, and Spanish

FREE FILE ONLINE SITES

Visit one of these sites, and we'll help you file online! IRS FREE FILE PROGRAM delivered by TurboTax.

Lenfest Center

3890 N 10th Street
Philadelphia, PA 19140
Tue & Wed 10am–1pm

Project HOME — Main Office

1515 Fairmount Avenue
Philadelphia, PA 19130
Mon, Wed, Fri 10am–3pm

Project HOME — Hub of Hope

1400-30 Arch Street
Philadelphia, PA 19102
Tue 10am–3pm

Project HOME —

Honickman Center

1936 Judson Street
Philadelphia, PA 19121
Thu 10am–3pm

Utility Emergency Services Fund

1608 Walnut Street, Suite 600
Philadelphia, PA 19103
Mon, Tue, Wed 10am–3pm

Philadelphia Interfaith

Hospitality Network

7047 Germantown Avenue
Philadelphia, PA 19119
Tue 10am–2pm; 4pm–6pm; Thu 1–5pm;
Sat 10am–2pm